

LICENČNÉ PODMIENKY PRE KONCOVÉHO POUŽÍVATEĽA AUTOMOBILOVÝCH PRODUKTOV

Táto licenčná zmluva s koncovým používateľom („EULA“) je právnou zmluvou medzi vami a spoločnosťou TomTom International B.V. („TomTom“). Súhlasíte s tým, že táto licenčná zmluva EULA je vykonateľná tak, ako každá vami podpísaná dohodnutá písomná zmluva. Táto licenčná zmluva EULA sa vzťahuje na vaše využívanie softvéru, služieb alebo akýchkoľvek iných materiálov spoločnosti TomTom, ktoré vám poskytla spoločnosť TomTom, alebo ktoré vám boli poskytnuté v jej mene (ďalej len „Služby“).

Prosím, pozorne si prečítajte túto licenčnú zmluvu EULA. Kliknutím na tlačidlo „accept“ (Súhlasím) nižšie vyjadrujete svoj súhlas s podmienkami tejto licenčnej zmluvy EULA. Ak nebudete súhlasiť so zmluvnými podmienkami tejto licencie, neposkytneme vám licenciu na používanie týchto Služieb a nebudete môcť využívať tieto Služby.

1) UDELENIE LICENCIE: Vzhľadom na to, že ste súhlasili s dodržiavaním podmienok tejto licenčnej zmluvy EULA, vám spoločnosť TomTom týmto udeľuje nevylučnú, osobnú a neprenosnú licenciu na využívanie Služieb na vaše osobné nekomerčné používanie v súlade s podmienkami tejto licenčnej zmluvy EULA, a to výhradne v kombinácii s hardvérovým zariadením, ktoré je zabudované vo vašom vozidle. Táto licencia neudeľuje žiadne právo na získanie akýchkoľvek inovácií, aktualizácií alebo doplnkov k Službám v budúcnosti. Ak však získate inovácie, aktualizácie alebo doplnky k Službám, použitie týchto inovácií alebo aktualizácií sa riadi touto licenčnou zmluvou EULA a jej dodatkov, pokiaľ nie sú k týmto inováciám, aktualizáciám alebo doplnkom vydané iné zmluvné podmienky - v takomto prípade platia tieto zmluvné podmienky.

2) OBMEDZENIA: Prenajímanie, požičovanie, verejná prezentácia, predvádzanie, šírenie alebo akýkoľvek iný druh distribúcie Služieb sú zakázané. Okrem prípadov, ktoré povoľujú platné zákony, nesmiete (ani nesmiete inej osobe dovoliť) kopírovať alebo upravovať Služby alebo akúkoľvek ich časť ani vykonávať spätnú analýzu, dekompiláciu alebo rozklad Služieb.

Pokiaľ ide o službu TomTom Places, nesmiete: (i) modifikovať, opravovať, upravovať, zlučovať alebo inak meniť výsledky vyhľadávania pokiaľ ide o formát alebo poradie, v akom vám boli dodané prostredníctvom služby TomTom Places vrátane modifikácie, opravy, úpravy alebo inej zmeny akýchkoľvek ochranných známk, ktoré sú zobrazené ako súčasť výsledkov; (ii) kombinovať, miešať alebo zlučovať výsledky vyhľadávania s akýmkoľvek výsledkami vyhľadávania iných vyhľadávacích služieb vrátane miestneho vyhľadávania pomocou služby Google; (iii) ďalej predávať, snažiť sa speňažiť, združovať alebo inak získať akékoľvek výnosy, či už priame alebo nepriame, ani dovoliť inej osobe získať výnosy z výsledkov vyhľadávania; (iv) vykonať akékoľvek kroky, ktoré by bránili, zamedzovali, narušali alebo iným spôsobom zasahovali do schopnosti spoločnosti TomTom vypočítať akékoľvek výnosy z reklamy na základe výsledkov vyhľadávania.

3) VLASTNÍCTVO: Autorské alebo iné vlastnícke, priemyselné práva a/alebo práva na duševné vlastníctvo súvisiace so Službami vlastní spoločnosť TomTom a/alebo jej dodávateľa. Spoločnosť TomTom vám povoľuje používať tieto Služby len v súlade s podmienkami tejto licenčnej zmluvy EULA. Všetky práva, ktoré nie sú konkrétne uvedené v tejto licenčnej zmluve EULA, si vyhradzuje spoločnosť TomTom. V príslušnom rozsahu potvrdzujete, že nemáte žiadne právo na prístup k Službám v zdrojovom kóde, neuzamknutom kódovaní alebo s komentármi.

4) DÔVERNOSŤ: Potvrdzujete a súhlasíte, že Služby boli vyvinuté v primeranom čase a za primerané náklady spoločnosťou TomTom, informácie o nich sú dôverné a podliehajú obchodnému tajomstvu spoločnosti TomTom a/alebo tretích strán. Súhlasíte s tým, že budete uchovávať Služby prísne dôverne a nevyzradíte informácie o nich ani neposkytnete prístup k nim žiadnym osobám.

5) LICENCIE NA SOFTVÉR TRETÍCH STRÁN: Služby môžu využívať softvér tretích strán. Bez ohľadu na odseky 2, 3 a 4, sa na použitie materiálov tretích strán vrátane ich softvéru môžu vzťahovať iné zmluvné podmienky. Oficiálne upozornenia o autorských právach a špeciálne licenčné podmienky pre softvérové kódy a algoritmy týchto tretích strán nájdete na webovej lokalite <http://www.tomtom.com>. Týmto súhlasíte so zmluvnými podmienkami pre softvér týchto tretích strán.

6) OBMEDZENÁ ZÁRUKA:

a) POTVRDZUJETE, ŽE TIETO SLUŽBY NEBOLI VYVINUTÉ, ABY SPĽŇALI VAŠE INDIVIDUÁLNE POŽIADAVKY, A PRETO JE VAŠOU ZODPOVEDNOSŤOU UISTIŤ SA, ŽE VLASTNOSTI A FUNKCIE TÝCHTO SLUŽIEB SPĽŇAJÚ VAŠE POŽIADAVKY. SPOLOČNOSŤ TOMTOM NEGARANTUJE A NEMÔŽE GARANTOVAŤ NEPRERUŠOVANÚ A BEZPORUCHOVÚ PREVÁDZKU SLUŽIEB. MUSÍTE SI UVEDOMIŤ HLAVNE FAKT, ŽE PRI POUŽÍVANÍ TOHTO SOFTVÉRU V NAVIGAČNÝCH SYSTÉMOCH MÔŽE DOCHÁDZAŤ K VÝPOČTOVÝM CHYBÁM, KTORÉ SÚ SPÔSOBENÉ NAPRÍKLAD PODMIENKAMI MIESTNEHO PROSTREDIA A/ALEBO NEÚPLNÝMI ÚDAJMI. SPOLOČNOSŤ TOMTOM NEGARANTUJE, ŽE TIETO SLUŽBY SÚ SCHOPNÉ VZÁJOMNE SPOLUPRACOVAŤ S AKÝMKOĽVEK INÝM SYSTÉMOM, ZARIADENÍM ALEBO PRODUKTOM (NAPR. SOFTVÉROM ALEBO HARDVÉROM).

b) V MAXIMÁLNOU ROZSAHU POVOLENOM PLATNOU LEGISLATÍVOU SPOLOČNOSŤ TOMTOM A JEJ DODÁVATELIA POSKYTUJÚ TIETO SLUŽBY „TAK, AKO SÚ, A SO VŠETKÝMI CHYBAMI“ A TÝMTO SA ZRIEKAJÚ VŠETKÝCH OSTATNÝCH ZÁRUK A PODMIENOK, ČI UŽ VÝSLOVNÝCH, PREDPOKLADANÝCH ALEBO VYPLÝVAJÚCICH ZO ZÁKONA, VRÁTANE (OKREM INÉHO) PREDPOKLADANÝCH ZÁRUK, POVINNOSTÍ ALEBO PODMIENOK USPOKOJIVEJ KVALITY, VHODNOSTI NA KONKRÉTNY ÚČEL, SPOĽHLIVOSTI ALEBO DOSTUPNOSTI, PRESNOSTI ALEBO ÚPLNOSTI ODPOVEDÍ ALEBO VÝSLEDKOV V SÚVISLOSTI SO SLUŽBAMI A ZABEZPEČENIA ALEBO NEZABEZPEČENIA PODPORY ALEBO INÝCH SLUŽIEB, INFORMÁCIÍ, SOFTVÉRU A SÚVISIACEHO OBSAHU V RÁMCI SLUŽIEB ALEBO INAK VYPLÝVAJÚCICH Z POUŽÍVANIA TÝCHTO SLUŽIEB. V SÚVISLOSTI S TÝMTO SLUŽBAMI SA NEPOSKYTUJE ANI ZÁRUKA ALEBO PODMIENKY PRE POKOJNÚ DRŽBU BEZ RUŠIVÝCH ZÁSAHOV ALEBO ZÁRUKA NA NEPORUŠOVANIE PODMIENOK.

c) SPOLOČNOSŤ TOMTOM UPOZORŇUJE NA FAKT, ŽE PRI POUŽÍVANÍ TÝCHTO SLUŽIEB JE DODRŽIAVANIE DOPRAVNÝCH PREDPISOV (NAPR. POUŽÍVANIE ZÁKONNÝCH A/ALEBO ODŮVODNENÝCH A VHODNÝCH BEZPEČNOSTNÝCH OPATRENÍ, SPRÁVNEJ A VO VŠEOBECNOSTI OČAKÁVANEJ POZORNOSTI A OPATRNOSTI V DANEJ SITUÁCII A ŠPECIÁLNEJ POZORNOSTI A OPATRNOSTI PRI POUŽÍVANÍ TÝCHTO SLUŽIEB) VAŠOU VÝHRADNOU ZODPOVEDNOSŤOU. SPOLOČNOSŤ

TOMTOM NEPREBERÁ ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ (A TÝMTO SA JEJ VÝSLOVNE ZRIEKA) ZA AKÉKOĽVEK ŠKODY SPÔSOBENÉ V SÚVISLOSTI S POUŽÍVANÍM TÝCHTO SLUŽIEB V MOTOROVOM VOZIDLE.

7) OBMEDZENIE ZODPOVEDNOSTI:

a) Spoločnosť TomTom ani jej dodávateľia nenesú žiadnu zodpovednosť (či už v rámci zmluvy alebo v súvislosti s nedbanlivosťou alebo akúkoľvek inú) voči vám alebo akejkoľvek tretej strane; (i) za neschopnosť používať akékoľvek zariadenie tretích strán alebo získanie prístupu k dátam, za stratu alebo porušenie dát, stratu obchodných príležitostí, stratu zisku, stratu výnosov a predpokladaných úspor, prerušenie obchodnej činnosti a pod. (či už ide o priamu alebo nepriamu stratu alebo škodu); alebo (ii) za akékoľvek nepriame, náhodné, následné straty alebo škody akéhokoľvek druhu vyplývajúce z používania alebo neschopnosti používať Služby, aj keď bola spoločnosť TomTom informovaná o možnosti vzniku takýchto strát alebo škôd.

b) Bez ohľadu na akékoľvek škody, ktoré vám môžu vzniknúť z akéhokoľvek dôvodu (vrátane okrem iného) všetkých škôd uvedených v tomto dokumente a všetkých priamych a všeobecných škôd v rámci zmluvy alebo akýchkoľvek iných škôd), je celková zodpovednosť spoločnosti TomTom a akýchkoľvek jej dodávateľov vyplývajúca alebo súvisiaca s touto licenčnou zmluvou EULA obmedzená na sumu, ktorú ste skutočne zaplatili za Služby počas šiestich mesiacov pred uplatnením nároku alebo série súvisiacich nárokov.

c) Bez ohľadu na odseky 7(a) a (b) alebo akékoľvek iné ustanovenia tejto licenčnej zmluvy EULA nič nevylučuje zodpovednosť spoločnosti TomTom za smrť alebo zranenia osôb v dôsledku jej nedbanlivosti, zámerného konania alebo hrubého nedbanlivého konania, sprenevery alebo nečestného skresľovania skutočností alebo akúkoľvek inú zodpovednosť, ktorá sa nedá vylúčiť podľa platnej legislatívy.

8) VYPOVEDANIE ZMLUVY: Bez ohľadu na akékoľvek iné práva môže spoločnosť TomTom okamžite vypovedať túto licenčnú zmluvu EULA v prípade nedodržania akýchkoľvek jej zmluvných podmienok z vašej strany. Ustanovenia tejto zmluvy, ktoré na základe svojej povahy platia aj po vypovedaní tejto zmluvy, zostávajú platné aj po vypovedaní tejto licenčnej zmluvy EULA. Spoločnosť TomTom si vyhradzuje právo na základe oznámenia alebo bez neho prerušiť počas vášho používania Služieb poskytovanie alebo prístup k aktualizáciám, inováciám a doplnkom Služieb.

9) PREPOJENIA NA LOKALITY TRETÍCH STRÁN: Spoločnosť TomTom a ďalšie tretie strany zapojené do procesu sprístupnenia Služieb pre vás (ďalej len „Tretie strany“) nezodpovedajú za obsah akýchkoľvek lokalít alebo služieb tretích strán, za žiadne prepojenia obsiahnuté na lokalitách alebo v rámci služieb tretích strán, ani za akékoľvek zmeny alebo aktualizácie lokalít alebo služieb tretích strán, ktoré sú dodané prostredníctvom týchto Služieb alebo inak. Spoločnosť TomTom (a prípadne každá z Tretích strán) poskytuje tieto odkazy a prístup k lokalitám a službám len pre vaše pohodlie a zahrnutie akéhokoľvek prepojenia alebo poskytnutie prístupu neznamená schválenie lokality alebo služby tretej strany spoločnosťou TomTom alebo ktoroukoľvek z Tretích strán. Za akékoľvek použitie týchto odkazov alebo lokalít tretích strán a za spôsob, akým používate tieto lokality a prepojenia tretích strán, zodpovedáte a nesiete riziko vy a nesmiete ich používať žiadnym nezákonným alebo nečestným spôsobom.

10) PRÁVA TRETÍCH STRÁN: Strana, ktorá nie je zmluvnou stranou v rámci tejto licenčnej zmluvy EULA, nemá žiadne právo podľa platnej legislatívy v súvislosti s právami tretích strán spoliehať sa na alebo uplatňovať akékoľvek ustanovenia tejto licenčnej zmluvy EULA, čo však nemá vplyv na akékoľvek právo alebo oprávnenie tretej strany, ktoré existuje alebo je k dispozícii mimo tejto platnej legislatívy.

11) CELKOVÁ ZMLUVA: Táto licenčná zmluva EULA (vrátane akýchkoľvek jej dodatkov alebo úprav, ktoré môžu byť dodané spolu so Službami, a akýchkoľvek prípadných ďalších zmluvných podmienok) tvorí celkovú zmluvu medzi vami a spoločnosťou TomTom týkajúcu sa Služieb a nahrádza všetky predchádzajúce alebo súčasné ústne alebo písomné komunikácie, návrhy a námietky v súvislosti s týmito Službami alebo akúkoľvek skutkovú podstatu, na ktorú sa vzťahuje táto licenčná zmluva EULA. V prípade, ak sú akékoľvek ustanovenia zásad spoločnosti TomTom v rozpore s ustanoveniami tejto licenčnej zmluvy EULA, majú prednosť ustanovenia tejto licenčnej zmluvy EULA. Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto licenčnej zmluvy EULA zruší alebo sa stane neplatným, neúčinným alebo nezákonným, ostatné ustanovenia zostávajú v plnej platnosti a účinnosti.

12) PREKLADY: Smerodajnou verziou tejto licenčnej zmluvy EULA je jej anglická verzia. Všetky preklady sú poskytnuté len pre vaše pohodlie.

13) ROZHODNÉ PRÁVO: Táto licenčná zmluva EULA a všetky spory vyplývajúce alebo súvisiace s touto licenčnou zmluvou EULA (vrátane akýchkoľvek žalôb alebo sporov mimo tejto zmluvy) podliehajú holandskej legislatíve. Týmto sa vylučuje dohovor Spojených národov o zmluvách o medzinárodnej kúpe tovaru a neplatí pre túto licenčnú zmluvu EULA. Všetky spory vyplývajúce z tejto licenčnej zmluvy EULA (vrátane akýchkoľvek žalôb a sporov mimo tejto zmluvy) sa budú riešiť na súde v Amsterdame (Holandsko), ktorý má výlučnú jurisdikciu v súvislosti s akýmkoľvek takýmto sporom.

V prípade akýchkoľvek otázok týkajúcich sa tejto licenčnej zmluvy EULA, alebo ak si želáte z akéhokoľvek dôvodu kontaktovať spoločnosť TomTom, navštívte webovú lokalitu TomTom na adrese <http://www.tomtom.com>.